

## Accordo di licenza del software fra l'utente finale e la Creative Versione 2.6 Marzo 2003

LEGGERE QUESTO DOCUMENTO CON ATTENZIONE PRIMA DI INSTALLARE IL SOFTWARE. L'INSTALLAZIONE E L'USO DEL SOFTWARE IMPLICA L'ACCETTAZIONE DEI TERMINI DEL PRESENTE ACCORDO. SE NON SI CONDIVIDONO I TERMINI DELL'ACCORDO, NON INSTALLARE NÉ USARE IL SOFTWARE, RESTITUIRE ENTRO 15 GIORNI IL SOFTWARE, TUTTA LA DOCUMENTAZIONE E GLI ELEMENTI DI ACCOMPAGNAMENTO AL RIVENDITORE PER OTTENERE UN RIMBORSO.

Il presente costituisce l'accordo legale fra l'utente e la **Creative Technology Ltd.** e le sue consociate ("Creative"). Questo accordo stabilisce i termini e le condizioni in base ai quali la Creative concede la licenza del software incluso nella confezione insieme alla relativa documentazione includendo, senza limitazione, i programmi, i driver, le librerie e i file di dati associati a tali programmi (definiti "Software").

### LICENZA

#### 1. **Concessione della licenza**

Il Software non viene venduto, bensì concesso in licenza all'utente in conformità ai termini di questo Accordo. L'acquirente è proprietario del disco e dei supporti in cui viene originariamente o successivamente registrato il Software, ma il titolo e la proprietà del Software e la documentazione correlata restano della Creative, la quale si riserva tutti i diritti non esplicitamente concessi all'utente.

La licenza di cui alla sezione 1 è concessa a condizione che venga rispettata la conformità a tutti gli obblighi previsti dal presente Contratto. Creative concede il diritto di utilizzare il software, interamente o in parte, purché:

- (a) il Software non sia distribuito per profitto;
- (b) il Software sia utilizzato solo con la famiglia di prodotti Creative;
- (c) il software NON venga modificato;
- (d) vengano rispettati tutti i diritti di copyright sul Software e

(e) il licenziatario/utente finale concordi di essere vincolato ai termini del presente contratto.

#### 2. **Utilizzo su un solo computer**

Il Software può essere utilizzato su un solo computer alla volta da un solo utente. È consentito trasferire la porzione del Software leggibile dalla macchina da un computer ad un altro, a condizione che (a) il Software (compresa qualsiasi porzione o copia dello stesso) venga cancellato dal primo computer e che (b) non esista la possibilità che il Software sia utilizzato su più computer contemporaneamente.

#### 3. **Stand-alone**

L'utilizzo del Software è consentito solo su base stand-alone, ossia il Software e le funzioni da esso fornite devono essere accessibili solo alle persone fisicamente presenti alla postazione del computer dove è caricato il Software. Non è consentito l'accesso remoto del Software o delle funzioni da esso fornite o la trasmissione di tutto o parte del Software mediante rete o linee di comunicazione.

#### 4. **Copyright**

Il Software è di proprietà della Creative ed è protetto dalle leggi del copyright degli Stati Uniti e dai termini dei trattati internazionali. L'utente non è autorizzato a rimuovere le note di copyright da nessuna copia del Software né da nessuna copia del materiale scritto di accompagnamento al Software, se esistente.

#### 5. **Copia di riserva**

È consentito effettuare una (1) copia di riserva

della porzione del Software leggibile dalla macchina, solo in supporto all'uso del Software su un solo computer, a condizione che sulla copia siano riprodotte tutte le note di copyright e dei diritti proprietari incluse negli originali del Software.

#### 6. **Inserimento e integrazione non consentiti**

Non è consentito inserire o integrare alcuna porzione del Software con altri programmi, tranne che nei limiti consentiti dalle norme delle singole giurisdizioni. Qualsiasi porzione del Software inserita o integrata ad altro programma continuerà ad essere soggetta ai termini e alle condizioni di questo Accordo. Le note di copyright e dei diritti proprietari presenti negli originali devono essere riprodotte sulla porzione inserita o integrata.

#### 7. **Versione di rete**

Se è stata acquistata una versione del Software per la rete, questo Accordo si riferisce all'installazione del Software su un solo "file server". Il Software non può essere copiato su più sistemi. Ciascun "nodo" collegato al "file server" deve disporre della propria "copia" del Software e della relativa licenza per quell'utente specifico.

#### 8. **Trasferimento della licenza**

È consentito trasferire la licenza del Software, a condizione che (a) siano trasferite tutte le porzioni del Software o copie dello stesso, (b) non siano conservate porzioni del Software o copie dello stesso e (c) il cessionario legga e accetti i termini e le condizioni di questo Accordo.

## 9. Limiti di utilizzo, copia e modifica del Software

Non è possibile utilizzare, copiare o modificare il Software né concedere in sublicenza alcuno dei diritti contemplati nel presente Accordo salvo nei limiti espressamente consentiti dal presente Accordo o dalle norme vigenti nelle singole giurisdizioni. Il software può essere utilizzato solo per uso personale e non per la creazione di videocassette di visione pubblica.

## 10. Decompilazione, disassemblaggio e retroingegnerizzazione

L'utente riconosce che il Software contiene segreti commerciali e altre informazioni proprietarie della Creative e dei relativi licenziatori. Tranne che nei limiti consentiti dal presente Accordo e dalle norme delle singole giurisdizioni, non sono permessi la decompilazione, il disassemblaggio e la retroingegnerizzazione del Software, né è consentito intraprendere attività allo scopo di ottenere informazioni non accessibili all'utente durante il normale utilizzo del Software.

In particolare non è consentito, per nessuno scopo, trasmettere il Software, visualizzare il codice oggetto del Software sullo schermo di qualsiasi computer o creare copie cartacee del contenuto della memoria relativo al codice oggetto del Software. Qualora siano necessarie informazioni sull'interoperabilità del Software con altri programmi, non decompilare né disassemblare il Software ma richiedere tali informazioni alla Creative all'indirizzo riportato di seguito. Al ricevimento di tale richiesta, la Creative stabilirà se queste informazioni sono necessarie per uno scopo legittimo e, in caso affermativo, le fornirà entro un lasso di tempo e a condizioni ragionevoli.

In ogni caso, l'utente è tenuto a notificare alla Creative qualsiasi informazione ottenuta mediante retroingegnerizzazione o attività

similari, i risultati delle quali saranno ritenuti informazioni confidenziali di proprietà della Creative che possono essere utilizzate solo in connessione con il Software.

## 11. Per il software con funzioni CDDB.

Questa applicazione può contenere software di CDDB, Inc. of Berkeley, California, società in affari come Gracenote ("Gracenote"). Il software di Gracenote (il "Client CDDB Gracenote") consente all'applicazione di effettuare l'identificazione del disco online e ottenere dati musicali, quali titolo, artista e traccia. ("Dati Gracenote") dai server online ("Server CDDB Gracenote") ed eseguire altre funzioni. I Dati Gracenote possono essere utilizzati solo per mezzo delle funzioni dell'applicazione software destinate all'Utente finale.

L'utente accetta di utilizzare i Dati Gracenote, il Client CDDB Gracenote e i Server CDDB Gracenote solo per scopi personali e non commerciali. L'utente accetta di non assegnare, copiare, trasferire o trasmettere a terzi il Client CDDB Gracenote o i Dati Gracenote. L'UTENTE ACCETTA DI NON UTILIZZARE O SFRUTTARE I DATI GRACENOTE, IL CLIENT CDDB GRACENOTE O I SERVER CDDB GRACENOTE IN MODI DIVERSI DA QUANTO QUI ESPRESSAMENTE CONSENTITO.

L'utente accetta che la sua licenza non esclusiva all'utilizzo dei Dati Gracenote, del Client CDDB Gracenote e dei Server CDDB Gracenote sarà revocata qualora non rispetti queste restrizioni. In caso di revoca della licenza, l'utente accetta di cessare ogni e qualsiasi utilizzo dei Dati Gracenote, del Client CDDB Gracenote e dei Server CDDB Gracenote. Gracenote riserva tutti i

diritti sui Dati Gracenote, sul Client CDDB Gracenote e sui Server CDDB Gracenote, inclusi tutti i diritti di proprietà. L'utente accetta che CDDB, Inc. può far valere i propri diritti in base al presente Contratto direttamente a nome proprio.

Il Client CDDB Gracenote e ogni elemento dei Dati Gracenote sono concessi in licenza "COSÌ COME SONO". Gracenote non dichiara alcunché né offre alcuna garanzia, espressa o implicita, relativamente all'accuratezza dei Dati Gracenote provenienti dai Server CDDB Gracenote. Gracenote si riserva il diritto di eliminare i dati dai Server CDDB Gracenote o di modificare le categorie di dati per qualsiasi ragione ritenga sufficiente. Gracenote non garantisce in alcun modo che il Client CDDB Gracenote o i Server CDDB Gracenote siano privi di errori o che il loro funzionamento sarà ininterrotto. Gracenote non è tenuta a fornire all'utente tipi o categorie di dati migliorati o addizionali che decida di introdurre in futuro ed è libera di interrompere i suoi servizi online in qualunque momento.

GRACENOTE NEGA QUALSIASI GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA, COMPRESA, IN VIA ESEMPLIFICATIVA, LE GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIALIZZABILITÀ, IDONEITÀ AD USO SPECIFICO, TITOLO E NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI ALTRUI. Gracenote non garantisce i risultati ottenuti con l'uso del Client CDDB Gracenote o dei Server CDDB Gracenote. IN NESSUNA CIRCOSTANZA GRACENOTE POTRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE PER DANNI CONSEGUENZIALI O INCIDENTALI O PER MANCATI PROFITTI.

## **RESCISSIONE**

La licenza concessa all'utente è valida fino a quando non viene rescissa. È possibile rescindere dalla licenza in qualsiasi momento restituendo il Software alla Creative con tutte le porzioni e copie dello stesso. La licenza termina automaticamente e senza notifica della Creative in caso di mancato adempimento da parte dell'utente dei termini e delle condizioni di questo Accordo. Al termine della licenza, l'utente deve restituire alla Creative il Software, comprese eventuali porzioni e copie dello stesso. Al termine della licenza, la Creative può impugnare i diritti consentiti dalla legge. I termini dell'Accordo che tutelano i diritti proprietari della Creative saranno validi anche dopo la rescissione della licenza.

## **NESSUNA GARANZIA**

La Creative non garantisce che le funzioni contenute nel Software soddisferanno i requisiti dell'utente o che il funzionamento del Software sarà continuo, privo di errori e privo di codici maligni. Per codice maligno si intenda qualsiasi codice di programma progettato per contaminare altri programmi del computer, per modificare, distruggere, registrare o trasmettere dati o in qualsiasi altro modo alterare il normale funzionamento del computer, del sistema o della rete. In questa denominazione rientrano anche i virus, come cavalli di Troia, dropper, worm, logic bomb e virus simili.

## **INDENNIZZO DA PARTE DELL'UTENTE**

Se si distribuisce il Software in violazione del presente Contratto, si è tenuti a indennizzare, proteggere e difendere Creative da qualsiasi eventuale reclamo o procedimento legale, nonché a rimborsare eventuali spese legali o costi incorsi, derivati o relativi all'uso o alla distribuzione del Software in violazione del presente Contratto.

IL SOFTWARE È FORNITO COME È, SENZA GARANZIE DI ALCUN TIPO, ESPLICITE O IMPLICITE, COMPRESE, MA NON ESCLUSIVAMENTE, EVENTUALI GARANZIE IMPLICITE DI COMMERCIALITÀ O IDONEITÀ A UNO SCOPO PARTICOLARE, TITOLO O NON VIOLAZIONE DI DIRITTI. LA CREATIVE NON RICONOSCE ALCUN OBBLIGO DI FORNIRE AGGIORNAMENTI O SUPPORTO TECNICO PER IL SOFTWARE.

Inoltre, la Creative non è responsabile dell'accuratezza delle informazioni fornite dal Supporto tecnico Creative o di terzi né dei danni causati, sia direttamente che indirettamente, da azioni intraprese o omissioni commesse dall'utente in seguito alla consulenza fornita dal Supporto tecnico.

L'utente si assume la piena responsabilità della scelta del Software per il raggiungimento dell'esito desiderato, e dell'installazione, utilizzo e risultati ottenuti dal Software. L'utente si assume inoltre l'intero rischio per quanto riguarda la qualità e le prestazioni del Software. Se il Software dovesse rivelarsi danneggiato, l'utente (e non la Creative, i distributori o i rivenditori) si assume l'intero costo dei servizi necessari alla riparazione o alla correzione del difetto.

Alcuni Paesi o Stati non consentono l'esclusione di garanzie implicite, quindi l'esclusione sopra menzionata potrebbe non essere applicabile. La Creative nega qualsiasi garanzia se il Software è stato personalizzato, riconfezionato o modificato in qualsiasi modo da terzi.

## **LIMITAZIONE DEI PROVVEDIMENTI E RISARCIMENTO DANNI**

IN NESSUN CASO CREATIVE O I SUOI CONCESSIONARI SARANNO RESPONSABILI DI DANNI, INDIRETTI, ACCIDENTALI,

PARTICOLARI O CONSEGUENTI, O PER DANNI O LESIONI PERSONALI (INCLUSO IL DECESSO) ASCRIVIBILI A NEGLIENZA DA PARTE DI CREATIVE, O DI EVENTUALI PERDITE DI PROFITTI, RISPARMI, UTILIZZO, ENTRATE O DATI DERIVATI O RELATIVI AL SOFTWARE O AL PRESENTE CONTRATTO, ANCHE NEL CASO IN CUI CREATIVE O I SUOI CONCESSIONARI SIANO STATI INFORMATI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. IN NESSUN CASO LA RESPONSABILITÀ O IL RISARCIMENTO DEI DANNI SUPERERÀ LA SOMMA VERSATA DALL'ACQUIRENTE PER L'UTILIZZO DEL SOFTWARE, INDIPENDENTEMENTE DALLA FORMA DEL RECLAMO.

Alcuni Paesi/Stati non consentono la limitazione o l'esclusione della responsabilità per danni incidentali o consequenziali, quindi l'esclusione sopra menzionata potrebbe non essere applicabile.

## **RESTITUZIONE DEL PRODOTTO**

In caso sia necessario inviare il Software alla Creative o ad un distributore o rivenditore autorizzato, effettuare la spedizione porto franco e assicurare il Software o assumere il rischio di perdita o danni durante il trasporto.

## **“RESTRICTED RIGHTS” DEL GOVERNO USA**

Il Software e la relativa documentazione vengono forniti con “restricted rights”. L'utilizzo, la duplicazione e la divulgazione da parte del governo USA sono soggetti alle restrizioni di cui alla clausola 252.227-7013, (b)(3)(ii) di “Rights in Technical Data and Computer Software”. In caso di concessione di sottolicenza o di utilizzo del Software al di fuori degli Stati Uniti, la legge applicabile sarà quella locale, la normativa di

controllo delle esportazioni USA e la versione inglese del presente Accordo.

#### **FORNITORE/PRODUTTORE**

Il fornitore/produttore del Software è:

**Creative Technology Ltd**  
31, International Business Park  
Creative Resource  
Singapore 609921

#### **INFORMAZIONI DI CARATTERE GENERALE**

Il presente Accordo è vincolante per l'utente, gli eventuali dipendenti, datori di lavoro, fornitori e rappresentanti, nonché per qualsiasi successore e cessionario. Né il Software né altre informazioni da esso derivanti possono essere esportate, se non in conformità alle leggi degli Stati Uniti o ad altre disposizioni applicabili. Questo Accordo va interpretato secondo le leggi dello Stato della California, ad eccezione della legge federale che regola il copyright e i marchi registrati. Il presente Contratto rappresenta l'intero accordo tra Creative e l'utente. Si concorda che Creative non avrà alcuna responsabilità in caso di informazioni o dichiarazioni errate rese da Creative, dai suoi agenti o da chiunque altro (in buona fede o per negligenza) utilizzate dagli utenti a seguito del presente Contratto, a meno che tali informazioni o dichiarazioni errate siano rese con intenzioni dolose. Il presente Contratto sostituisce qualsiasi altra intesa o accordo, compresi, ma non esclusivamente, gli accordi pubblicitari in merito al Software. Qualora una clausola dell'Accordo fosse ritenuta contraria alle norme di legge da un Foro competente, tale clausola verrà modificata in modo da divenire valida, mentre le restanti disposizioni rimarranno in vigore. Per domande relative all'Accordo, contattare la Creative all'indirizzo riportato sopra. Per domande di natura tecnica o relative al prodotto, contattare il Centro di assistenza

tecnica Creative più vicino.

Questo pacchetto può contenere software con funzionalità Audio-DVD per la riproduzione di dischi audio-DVD a contenuto protetto. La funzionalità di questo Software può essere compromessa dal mancato funzionamento del sistema di protezione. In tale evenienza, l'unico modo per ripristinare la funzionalità consiste nello scaricare un aggiornamento del prodotto dal sito Web di Creative; se l'utente non dispone di accesso a Internet, Creative ricorrerà a un altro metodo commercialmente accettabile per fornirgli un software sostitutivo.

#### **AGGIUNTA AL CONTRATTO MICROSOFT PER IL PRODOTTO SOFTWARE**

**IMPORTANTE:** Utilizzando i file del software Microsoft (il "Software Microsoft") forniti con questa Aggiunta, l'utente si impegna a rispettare le condizioni riportate in questa Aggiunta. Se non si accetta di rispettare queste condizioni, non è possibile utilizzare il Software Microsoft.

Il Software Microsoft è fornito al solo scopo di sostituire i file corrispondenti forniti con una copia in licenza precedente del prodotto software Microsoft ("PRODOTTO ORIGINALE"). Al momento dell'installazione, i file del Software Microsoft diventano parte del PRODOTTO ORIGINALE e sono quindi soggetti agli stessi termini e condizioni di garanzia e licenza del PRODOTTO ORIGINALE. Se non si dispone di una licenza valida per l'uso del PRODOTTO ORIGINALE, non è possibile utilizzare il Software Microsoft. L'uso del Software Microsoft per scopi diversi da quelli qui indicati è vietato.

Nessuna parte del presente Contratto potrà essere interpretata come un sostegno o un'autorizzazione da parte di Creative a violare le leggi locali e/o

internazionali applicabili alla propria giurisdizione.

#### **ADDENDUM DRM AL CONTRATTO MICROSOFT WMFSK9 SERIES**

I fornitori di contenuti utilizzano la tecnologia digitale di Microsoft di gestione dei diritti per Windows Media ("WM-DRM"), distribuita con questo software, per proteggere l'integrità dei propri contenuti ("Contenuto protetto") in modo da prevenire l'abuso delle proprie proprietà intellettuali, inclusi i copyright, su tali contenuti. Porzioni di questo software e altre applicazioni di terze parti utilizzano WM-DRM per la riproduzione del Contenuto protetto ("Software WM-DRM"). Se la sicurezza del Software WM-DRM viene compromessa, i proprietari del Contenuto protetto ("Proprietari del Contenuto protetto") possono richiedere a Microsoft di revocare i diritti di copia, visualizzazione e/o riproduzione del Contenuto protetto attribuiti al Software WM-DRM. Tale revoca non impedisce la riproduzione di contenuti non protetti da parte del Software WM-DRM. Quando si scarica una licenza per Contenuto protetto da Internet, viene inviato al computer un elenco di Software WM-DRM revocato. Microsoft può anche scaricare sul computer, assieme alla licenza, un elenco di revocato da parte dei Proprietari del Contenuto protetto. I Proprietari del Contenuto protetto possono inoltre richiedere all'utente di aggiornare alcuni dei componenti WM-DRM distribuiti con questo software ("Aggiornamento WM-DRM") prima di concedere l'accesso ai loro contenuti. Quando si cerca di riprodurre tali contenuti, il Software WM-DRM sviluppato da Microsoft avvisa l'utente che è necessario un Aggiornamento WM-DRM e richiede il consenso

dell'utente prima di scaricare l'Aggiornamento WM-DRM. Il Software WM-DRM non sviluppato da Microsoft potrebbe operare in modo analogo. Se l'utente rifiuta di effettuare l'Aggiornamento WM-DRM, non sarà in grado di accedere al contenuto che lo richiede, anche se potrà continuare ad accedere ai contenuti non protetti e al Contenuto protetto che non richiede l'aggiornamento. Le funzioni WM-DRM che accedono a Internet, ad esempio per l'acquisizione di nuove licenze e/o degli Aggiornamenti WM-DRM necessari, possono essere disattivate. Quando tali funzioni sono disattivate, l'utente può continuare a riprodurre il Contenuto protetto per il quale dispone di una licenza valida memorizzata sul computer.

#### **CLAUSOLE SPECIALI PER L'UNIONE EUROPEA**

SE IL SOFTWARE È STATO ACQUISTATO IN UN PAESE DELL'UNIONE EUROPEA, SONO VALIDE ANCHE LE CLAUSOLE RIPORTATE DI SEGUITO. IN CASO DI INCONGRUENZA TRA I TERMINI DELL'ACCORDO DI LICENZA RIPORTATO SOPRA E LE CLAUSOLE SEGUENTI, QUEST'ULTIME AVRANNO LA PRIORITÀ.

#### **DECOMPILAZIONE**

Non è consentito, per nessuno scopo, trasmettere il Software, visualizzare il codice oggetto del Software sullo schermo di qualsiasi computer o creare copie cartacee del contenuto della memoria relativo al codice oggetto del Software. Qualora siano necessarie informazioni sull'interoperabilità del Software con altri programmi, non decompilare né disassemblare il Software ma richiedere tali informazioni alla Creative all'indirizzo riportato in precedenza. Una volta ricevuta tale richiesta, la Creative stabilirà se queste informazioni sono

necessarie per uno scopo legittimo e, in caso affermativo, le fornirà entro un lasso di tempo e a condizioni ragionevoli.

#### **GARANZIA LIMITATA**

AD ECCEZIONE DI QUANTO PRECEDENTEMENTE INDICATO NEL PRESENTE CONTRATTO E COME INDICATO NELLA SEZIONE RELATIVA AI DIRITTI LEGALI, IL SOFTWARE È FORNITO COME È SENZA GARANZIA DI ALCUN TIPO, ESPLICITA O IMPLICITA, COMPRESE, MA NON ESCLUSIVAMENTE, EVENTUALI GARANZIE IMPLICITE O CONDIZIONI DI COMMERCIALIZZABILITÀ, QUALITÀ O IDONEITÀ A UNO SCOPO PARTICOLARE, TITOLO O NON VIOLAZIONE DI DIRITTI.

LIMITI DEI RIMEDI E DEI RISARCIMENTI DANNI I LIMITI DEI RIMEDI E DEI RISARCIMENTI DANNI PREVISTI NEL PRESENTE ACCORDO NON SONO VALIDI IN CASO DI LESIONI PERSONALI (INCLUSO IL DECESSO) CAUSATE DALLA NEGLIGENZA DELLA CREATIVE E SONO SOGGETTI ALLE CLAUSOLE RIPORTATE NEL PARAGRAFO INTITOLATO "DIRITTI STATUTARI".

#### **DIRITTI STATUTARI**

Secondo la legge irlandese, determinate condizioni e garanzie possono essere implicite nei contratti stipulati per la vendita di beni ed in quelli relativi alla fornitura di servizi. Tali condizioni e garanzie vengono escluse nel presente contratto nella misura in cui tale esclusione è consentita dalla legge irlandese in relazione alla transazione in oggetto. Per contro, tali condizioni e garanzie sono valide in tutti i casi in cui non possono essere legalmente escluse. Di conseguenza, nessun termine del presente Accordo pregiudicherà i diritti attribuiti in virtù delle sezioni 12, 13, 14 o 15 della legge irlandese 'Sale of Goods Act 1893' e successivi

emendamenti.

#### **INFORMAZIONI GENERALI**

Questo Accordo è regolato dalle leggi della Repubblica di Irlanda. La versione in lingua originale di questo Accordo sarà valida per il Software acquistato nell'Unione europea. Il presente Accordo costituisce la manifestazione integrale di tutti gli accordi intervenuti tra le parti. Il contraente conviene che la Creative non avrà alcuna responsabilità in relazione ad affermazioni o dichiarazioni non veritiere eventualmente rese dalla Creative, dai propri agenti o da chiunque altro (in buona fede o per negligenza) sulle quali il contraente abbia fatto affidamento nel sottoscrivere il presente accordo, a meno che tali affermazioni o dichiarazioni non siano state rese con intento doloso.

#### **Informazioni sulla sicurezza e le normative**

Le seguenti sezioni contengono le norme applicabili nei vari Paesi:

**ATTENZIONE:** Questo dispositivo deve essere installato su personal computer IBM AT o compatibili certificati CSA/TUV/UL nell'area di accesso definita dal produttore. Per verificare se le schede possono essere installate direttamente dall'utente, consultare il manuale operativo/di installazione e/o rivolgersi al produttore dell'apparecchiatura.

## Nota per gli Stati Uniti

FCC Parte 15: Questo dispositivo è stato verificato e dichiarato conforme ai limiti previsti per un dispositivo digitale di Classe B nella parte 15 delle norme FC. Questi limiti sono definiti per fornire un ragionevole grado di protezione da interferenze dannose in un'installazione domestica. Il presente dispositivo genera, utilizza e può emettere energia in radiofrequenza e, se non installato e utilizzato secondo le istruzioni fornite, può causare interferenze dannose per le comunicazioni radio. Questo avviso, tuttavia, non garantisce che non si possano verificare interferenze in una particolare installazione. Se il dispositivo dovesse causare interferenze con la ricezione radio o televisiva, cosa che può essere stabilita spegnendo e riaccendendo il dispositivo stesso, l'utente può tentare di ovviare all'inconveniente utilizzando una o più delle operazioni:

- ❑ Riorientare o riposizionare l'antenna ricevente.
- ❑ Aumentare la distanza tra il dispositivo e il ricevitore.
- ❑ Collegare il dispositivo a una presa o a un circuito elettrico diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- ❑ Consultare il fornitore o un tecnico radio/TV esperto.

**ATTENZIONE:** Per rientrare nei limiti previsti per i dispositivi digitali di Classe B, conformi alla Parte 15 delle norme FCC, il dispositivo deve venire installato in un computer certificato conforme ai limiti della Classe B.

Tutti i cavi utilizzati per collegare il computer e le periferiche devono essere schermati e dotati di messa a terra. L'utilizzo con computer non certificati o con cavi non schermati può causare interferenze con la ricezione radio o televisiva.

### Modifiche

Eventuali modifiche non esplicitamente approvate dal produttore di questo dispositivo possono invalidare il diritto dell'utente a farne uso.

### Nota per il Canada

Questo apparecchio è conforme alle regolamentazioni sulle interferenze radio previste per la Classe "B" dalle Canadian Department of Communications Radio Interference Regulations.

Cet appareil est conforme aux normes de CLASSE "B" d'interférence radio tel que spécifié par le Ministère Canadien des Communications dans les règlements d'interférence radio.

### Conformità

Questo prodotto è conforme alla seguente Direttiva del Consiglio d'Europa:

- ❑ Direttiva 89/336/EEC, 92/31/EEC (EMC), 73/23/EEC (LVD) in conformità alla direttiva 93/68/EEC

### Avviso per l'Europa

I prodotti per la comunicazione per il mercato europeo sono conformi alla Direttiva R&TTE 1999/5/EC.

## Informazioni relative al copyright per gli utenti dei prodotti Creative

Alcuni prodotti Creative sono concepiti per fornire assistenza nella riproduzione di materiale di cui si posseggano i diritti di copyright oppure la cui copia sia autorizzata dal proprietario dei diritti di copyright o per esenzione in conformità alla legislazione vigente. A meno che si posseggano i diritti di copyright o si disponga di un'autorizzazione, si potrebbe violare la legge sul copyright ed essere soggetti al pagamento dei danni ed altri risarcimenti. Se non si è certi dei propri diritti, consultare un avvocato.

È responsabilità dell'utente, durante l'uso di un prodotto Creative, assicurare che non vengano violate le leggi applicabili sul copyright in base alle quali la copia di determinati materiali potrebbe richiedere la previa autorizzazione dei proprietari dei diritti di copyright. Creative non riconosce alcuna responsabilità in merito all'uso illegale dei prodotti Creative e non sarà in alcun caso responsabile dell'origine dei dati memorizzati in un file audio compresso.

L'utente riconosce e concorda che l'esportazione o l'uso dei codici MP3 nelle trasmissioni in tempo reale (terrestri, via satellite, via cavo o su altro supporto) o la trasmissione via Internet o altre reti (come ad esempio le reti intranet) in applicazioni audio a pagamento o pay-on-demand, non è autorizzato e/o concesso in licenza (vedere anche <http://www.iis.fhg.de/amm/>).